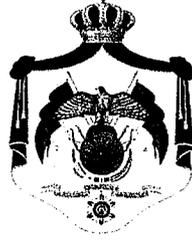


بسم الله الرحمن الرحيم

THE PERMANENT MISSION OF
THE HASHEMITE KINGDOM
OF JORDAN
GENEVA



البعثة الدائمة
للمملكة الأردنية الهاشمية
جنيف

Ref: MD /2 / 191

Date: Geneva, 31st January 2025

Dear [REDACTED]

With reference to the attached joint communication from the special procedures REF: AL JOR2/2024, dated 19th December 2024.

Kindly, find enclosed the response and clarification in Arabic language (in both Word and PDF formats) from the Jordanian competent authorities on the above-mentioned joint communication.

Please accept the assurances of my highest consideration.

Akram Sa'ud Harahsheh

Ambassador
Permanent Representative

Office of the High Commissioner for Human Rights
Special Procedures Branch
Emails: ohchr-registry@un.org

In the name of God the Compassionate the Merciful

**Permanent Mission
of the Hashemite Kingdom of Jordan
Geneva**

Questions 1–8:

- The communication of the Special Rapporteurs inaccurately describes the agglomeration of Al-Mahatta in eastern Amman as a camp. In fact, it is not a refugee camp, but an informal settlement.

- The site mentioned in the communication is a plot of land that includes a road and a disused roadway amounting to a total surface area of 3 dunums or 800 square metres.

- The structures that were removed had been built since 1967 on land owned by the Greater Amman Municipality. They do not belong to the persons who built them or who are being evicted. Moreover, several of the persons who built these structures are outside Jordan and have rented them to others.

- The structures that were cleared and/or destroyed were unlicensed and not subject to the building codes issued by the National Construction Council. Their existence, moreover, constitutes a threat to residents and to the public security of the neighbourhood and, under article 13 of the Greater Amman Municipality Act No. 18 of 2021, the Municipality has the right to remove and demolish any temporary, dilapidated or dangerous buildings or structures. In addition, they are in contravention of the street-layout regulations as they lie within the carriageway at an important intersection where they constitute a hindrance to the movement of traffic. For this reason, it became ineluctably necessary to take action as part of the development of the neighbourhoods of old Amman and of the city centre, in order to widen the streets, improve the flow of traffic flow, prevent traffic jams, improve transportation and create urban parks. All similar cases will be dealt with in line with existing legal frameworks and procedures.

- In all, 10 families and 13 businesses have been affected by the eviction. None of the occupants, however, were the legal owners of the properties, which were built unlawfully on land owned by the Greater Amman Municipality. It follows, therefore, that the Municipality is not legally required to provide any compensation under Compensation Act No. 12 of 1987. Nonetheless, it has disbursed voluntary contributions to help those evicted find suitable housing, better than that from which they were evicted. To that end, a socio-humanitarian study of the situation was first conducted and, in certain cases, the level of the voluntary contributions was raised by 35 per cent. Part of the contributions was paid before the demolitions and removals began, and part after the structures had been handed over.

- The users and occupants of these structures were notified of the decision to remove the buildings during the month of June 2024; i.e., nearly six months before the clearance date, after which subsequent legal notification procedures followed their due course. To this end, and to consult with the occupants of the facilities, the Greater Amman Municipality made several visits to the site, and the clearance notice was eventually served on 30 October 2024. This was followed, at the request of the occupants, by a grace period which consisted in a postponement of 20 days thereby giving them time to dismantle doors, windows and other useable or saleable materials. Once that period had expired, the users and occupants of the structures handed them over voluntarily without any intervention on the part of the security forces.
- The demolition and clearance process began on 20 November 2024 on buildings that had just been abandoned and vacated. Due account was taken of the circumstances of residents, and the demolition process was extended over distinct stages that lasted until 2 December 2024, thereby easing the burden on residents and giving them sufficient time to adjust. They were also provided with help to shift their belongings.
- There was no sit-in during the clearance, although more than one protest vigil took place beforehand. Security protection was provided but no clashes took place and no one was detained.
- With reference to the allegation that Jordanian intelligence services detained two persons on 21 November 2024, it should be noted that, in fact, no one was detained by the intelligence services in connection with the events at Al-Mahatta.
- With a view to providing appropriate alternative accommodation, the situation of occupants was monitored by the Greater Amman Municipality and the Ministry of Social Development, both before and after the clearance of the structures. The Municipality, the Ministry of the Interior and the Ministry of Education also monitored the situation of students living in those structures in order to transfer them to neighbouring schools and to ensure that classroom places were available for them there.

Question 9:

- Freedom of opinion and expression is envisaged in article 15 of the Constitution which stipulates: “The State guarantees freedom of opinion. Every Jordanian may freely express his or her opinion through speech, writing, images or other means of expression, provided that he or she does not breach the law.”
 - The Press and Publications Act No. 8 of 1998, as amended, and the Audiovisual Media Act No. 26 of 2015 allow the practice of journalism and media activity, without any imposition of arbitrary conditions. The government monopoly on print and audiovisual media has ended and support for community radio stations is being provided. The amended laws uphold

freedom of opinion and expression by prohibiting any restrictions on media work and press freedom, notably in article 8 of the Press and Publications Act, which protects the right of journalists to attend public gatherings; sessions of the House of Representatives and the Senate; general assemblies of public associations, political parties, trade unions and other public bodies; and the public sittings of courts of law, unless these are held in camera under laws or regulations. It is likewise forbidden, without legitimate cause, to interfere with the activity of journalists or to influence or coerce them to reveal their sources, including by depriving them of work or preventing them from writing or publishing.

- Media-related legislation reflects the best international standards applicable to media freedom as regards legal responsibility for professional errors:

- All custodial penalties have been abolished, with moderate fines being imposed as an alternative, while upholding the right of affected persons to claim civil compensation.

- Under article 42 (i) of the Press and Publications Act, journalists cannot be arrested for expressing their opinions orally, in writing or by any other means of expression.

- In order to ensure a safe environment that is conducive to journalists and media workers and that ensures them freedom and scope, the Minister of Government Communication has approved the formation of a standing committee for “freedom and human rights in the media”, which will carry out specific action targeted at upholding and promoting freedom and human rights in that connection. Under the Minister’s directives, the standing committee, which is part of the Media Commission, has the following functions:

- It makes recommendations and proposals to develop human rights in the realm of the media, in line with the Constitution, legislation, international standards and best practices.

- It contributes with media rights partners to advance freedom and human rights in the media.

- It strives to create a climate that enables the media and journalists to fulfil their mission.

- The ministerial directives set a progressive precedent as they explicitly stipulate the need to create a charter on freedom and human rights in the media and to work with licensed media outlets to set standards for the freedom of opinion and expression. This will empower and enhance the capabilities of the media.

- Under other extant legislation – notably, article 192 of the Criminal Code – journalists have the right to criticize the actions of public officials.

- Jordan advanced 14 places on the 2024 World Press Freedom Index compiled by the organization Reporters Without Borders, ranking at 132 out of 180 countries, whereas it had ranked

at 146 on the 2023 Index and 120 in 2022. In addition to this, according to the annual report of the Centre for Defending Freedom of Journalists “Jordan has achieved positive progress in the Media Status Index for the year 2023, as it obtained 91 points out of a total of 200 points in the Index. According to the criteria adopted in calculating the Index, this result falls into the “acceptable” classification, as the media freedom section advanced 9 points, obtaining 42 points, compared to 33 points last year (2022), and this is considered remarkable progress, moving from a “restricted” rating to “partially restricted.” This is the highest score recorded by the Index since its implementation in 2020.” Moreover, “83 per cent of journalists who responded to the Index questionnaire confirmed that they were not subjected to any violations or harassment during 2023.”

فيما يتعلق بالاستفسارات من ١-٨:

- إن ما ورد في رسالة المقررين الخواص بخصوص وصف تجمع المحطة في شرق عمان بالمخيم، ليس دقيقاً حيث أنه لا يعد مخيماً للاجئين، إنما هو عبارة عن تجمع عشوائي.
- الموقع المشار اليه في الرسالة هو عبارة عن قطعة ارض تشمل طريق وفضلة طريق بمساحة كلية تبلغ (٣ دونم و ٨٠٠ متر مربع).
- المنشآت التي تمت إزالتها مقامة على أرض مملوكة لأمانة عمان الكبرى منذ عام ١٩٦٧، ولا تعود ملكيتها لمن تم اخلاؤهم أو قاموا ببنائها، مع العلم أن عدد من الذين أنشأوا هذه المباني هم خارج الأردن وقاموا بتأجيرها للغير.
- إن المنشآت التي تم إخلاؤها و/أو هدمها غير مرخصة ولا تنطبق عليها كودات البناء الصادرة عن مجلس البناء الوطني، ووجودها يمثل خطراً على القاطنين وعلى السلامة العامة بالمنطقة، ووفقاً للمادة ١٣ من قانون أمانة عمان الكبرى رقم ١٨ لعام ٢٠٢١، فإن الأمانة تمتلك الحق في إزالة وهدم أي مبانٍ أو منشآت مؤقتة أو متهالكة أو خطيرة، كما انها مخالفة للشوارع التنظيمية وتقع ضمن سعة الشارع الواقع على تقاطعات مهمة، تؤثر على الحركة المرورية، وبالتالي كان لا بد من اتخاذ إجراءات لا بديل لها في اطار احتياجات تطوير احياء عمان القديمة ووسط المدينة لتوسعة الشوارع وتحسين الحركة المرورية وحل الاختناقات المرتبطة بها ورفع مستوى خدمة النقل العام وإنشاء الفراغات الحضرية (حدائق)، علماً بأنه سيتم التعامل مع كافة الحالات المماثلة وفقاً للأطر والإجراءات القانونية المتبعة.
- إن المتأثرين بالإخلاء هم (١٠) عائلات و(١٣) متجراً، مع الإشارة الى أن شاغلي المنشآت ليسوا المالكين القانونيين لهذه العقارات المقامة بطريقة غير قانونية على ارض تعود ملكيتها

لأمانة عمان الكبرى، وبالتالي فإن أمانة عمان الكبرى غير ملزمة قانونياً بتقديم أي تعويض وفقاً لقانون التعويض رقم ١٢ لعام ١٩٨٧، إلا انه وعلى الرغم من ذلك قامت امانة عمان الكبرى بصرف تبرعات لغايات المساعدة في تأمين السكن المناسب لمن تم اخلاؤهم وإيجاد سكن أفضل من المساكن التي تم ازلتها، وذلك بعد دراسة الحالات الإنسانية والاجتماعية، كما وتم رفع سقف التبرعات للحالات الإنسانية بما نسبته (٣٥٪)، وقد تم صرف جزء من التبرعات قبل عملية الهدم والإزالة والجزء المتبقي لدى تسليم المنشآت.

- تم إعلام مستخدمي وشاغلي هذه المنشآت بقرار الإزالة خلال شهر حزيران ٢٠٢٤، أي قبل مقربة الـ ٦ أشهر من موعد الإزالة، وتم بعد ذلك السير بالإجراءات القانونية للتبليغ وحسب الاصول، وقامت أمانة عمان الكبرى بعدة جولات ميدانية للموقع لهذه الغاية وللتشاور مع مستخدمي المنشآت، كما وتم تسليمهم إخطار الإزالة بتاريخ ٣٠ تشرين الأول ٢٠٢٤، وبعد ذلك وبناءً على طلبهم تم منحهم فترة سماح وذلك بتأجيل مدة الإزالة ٢٠ يوماً، مما مكن شاغلي المنشآت خلال هذه الفترة من حتى فك الأبواب والشبابيك وغيره من مواد ما يمكن الاستفادة منه او بيعه، وبعد انتهاء مدة السماح قام جميع شاغلي المنشآت والمستغلين بتسليمها طوعاً دون أي تدخل أمني.
- بدأت عملية الهدم والإزالة في ٢٠ تشرين الثاني ٢٠٢٤ للمباني المهجورة والمخلاة حديثاً، مع مراعاة الظروف المعيشية للسكان وتمديد فترة الهدم والإزالة على مراحل منفصلة امتدت حتى ٢ كانون الأول ٢٠٢٤ لتخفيف العبء على السكان وتعديل أوضاعهم وإعطائهم الوقت الكافي مع تقديم المساعدة اللازمة في نقل ممتلكاتهم.
- لم يكن هناك أي اعتصام خلال تنفيذ عملية الاخلاء. كان هناك أكثر من وقفة احتجاجية قبل عملية الاخلاء وقد تم تأمين الحماية الأمنية دون وجود أي احتكاك، ولم يتم ضبط أي شخص.

● فيما يتعلق بالادعاءات حول قيام دائرة المخابرات العامة باعتقال شخصين بتاريخ ٢٠٢٤/١١/٢١، نرجو العلم بأنه لم يتم اعتقال أي شخص على خلفية توسعة تجمع المحطة من قبل المخابرات.

● تمت متابعة أحوال شاغلي المنشآت قبل وبعد الإزالة من قبل أمانة عمان الكبرى ووزارة التنمية الاجتماعية لضمان تأمين المساكن المناسبة، وتمت أيضاً مراعاة ظروف الطلبة القاطنين بهذه المنشآت من خلال أمانة عمان الكبرى ووزارة الداخلية ووزارة التربية والتعليم لتسهيل عملية نقل الطلاب إلى المدارس المجاورة وتأمين مقاعد لهم بهذه المدارس.

فيما يتعلق بالاستفسار رقم ٩:

● كفل الدستور الأردني حرية التعبير والرأي من خلال المادة (١٥) والتي نصت على (تكفل الدولة حرية الرأي، ولكل أردني أن يعرب بحرية عن رأيه بالقول والكتابة والتصوير وسائر وسائل التعبير بشرط ان لا يتجاوز حدود القانون).

- يتيح قانون المطبوعات والنشر رقم (٨) لسنة ١٩٩٨ وتعديلاته، وقانون الإعلام المرئي والمسموع رقم (٢٦) لسنة ٢٠١٥ ممارسة العمل الصحفي والإعلامي دون شروط تعسفية وتم إنهاء الاحتكار الحكومي لوسائل الإعلام المطبوعة والمرئية والمسموعة وتشجيع الإذاعات المجتمعية، كما وجاء وتعديلاته داعماً لحرية الرأي والتعبير حيث تم حظر فرض قيود تعيق عمل الصحفي وحرية الصحافة من خلال المادة (٨) من قانون المطبوعات والنشر التي تضمن أنه من حق الصحفي حضور الاجتماعات العامة وجلسات مجلس الأعيان والنواب وجلسات الجمعيات العمومية للأحزاب والنقابات العمومية وغيرها من المؤسسات العمومية، وجلسات المحاكم العلنية ما لم تكن سرية بحكم القوانين أو الأنظمة أو التعليمات السارية المفعول، كما حُظر التدخل بأي عمل يمارسه الصحفي في إطار مهنته أو التأثير عليه أو إكراهه على إفشاء مصادر معلوماته بما في ذلك حرمانه من عمله أو الكتابة أو النشر بغير سبب مشروع.

- تضمنت التشريعات الإعلامية أفضل المعايير الدولية لحرية الإعلام في مجال المسؤولية القانونية عن الأخطاء المهنية وفقاً لما يلي:
 - إلغاء جميع العقوبات السالبة للحرية والاكتفاء بالغرامات غير الباهظة مع مراعاة وجود الحق للمتضرر بالمطالبة بالتعويض المدني.
 - منع توقيف الصحفي نتيجة إبداء رأيه بالقول والكتابة وغيرها من وسائل التعبير في التشريعات الإعلامية المادة (٤٢/ط) من قانون المطبوعات والنشر النافذ.
- كما ولضمان تهيئة بيئة آمنة ومواتية للصحفيين والعاملين في وسائل الإعلام، وضمان الحرية والحيز المتاح لهم، صادق وزير الاتصال الحكومي على التعليمات الخاصة بتشكيل لجنة دائمة (للحريات وحقوق الإنسان الإعلامية)، والتي ستنهض بمهام نوعية في ميدان الحريات وحقوق الإنسان الإعلامية وتعزيزها، وبموجب التعليمات الخاصة باللجنة المشكلة في هيئة الاعلام تضطلع اللجنة بعدد من المهام منها:
 - تقديم التوصيات والاقتراحات لتطوير حقوق الإنسان الإعلامية، بما يتفق مع أحكام الدستور والتشريعات والمعايير الدولية والممارسات الفضلى.
 - المساهمة مع الشركاء في المجال الإعلامي الحقوقي بالنهوض في الحريات وحقوق الإنسان الإعلامية.
 - خلق بيئة ومناخ نوعي، يمكن الإعلام والصحفيين من النهوض بأداء رسالتهم السامية.
 - كما إن التعليمات إضافة لكونها سابقة وذات مفاهيم تقدمية، فإنها نصت صراحة على بناء ميثاق للحريات وحقوق الإنسان الإعلامية والعمل مع وسائل الإعلام المرخصة لتحقيق معايير حرية الرأي والتعبير، الأمر الذي يعزز من القدرات وعمليات التمكين الإعلامي.
- التشريعات الأخرى النافذة أعطت الحق الكامل للصحفي في استخدام حقه في النقد لأداء الموظفين العموميين المادة (١٩٢) عقوبات.

- تقدم الأردن (١٤) مرتبة في تقرير الحريات ٢٠٢٤ الذي أصدرته منظمة "مراسلون بلا حدود" بشأن تصنيف الدول في الحريات الصحفية لعام ٢٠٢٤ حيث جاء الأردن في المرتبة (١٣٢) من أصل (١٨٠) دولة تضمنها التقرير للعام الحالي، فيما كان الأردن في المرتبة (١٤٦) في تقرير العام ٢٠٢٣ والمرتبة (١٢٠) في ترتيب الدول، بحسب تقرير عام ٢٠٢٢، كما ووفقاً للتقرير السنوي لمركز حرية وحماية الصحفيين عن "مؤشر حالة الإعلام في الأردن لعام ٢٠٢٣" فإن الأردن حقق تقدماً إيجابياً في مؤشر حالة الإعلام لعام ٢٠٢٣، حيث حاز على (٩١) درجة من مجموع درجات المؤشر البالغة (٢٠٠) نقطة، وحسب المعايير المعتمدة في حساب المؤشر، فإن هذه النتيجة تقع في تصنيف "مقبولة"، وأن محور حرية الإعلام تقدم (٩) درجات فحاز على (٤٢) درجة مقابل (٣٣) درجة عام ٢٠٢٢، ويعد ذلك تقدماً لافتاً ليخرج من تقييم "مقيدة" إلى "مقيدة جزئياً"، وهي أعلى نتيجة يسجلها المؤشر منذ البدء بتنفيذه عام ٢٠٢٠، كما أكد مركز حماية وحرية الصحفيين أن ٨٣٪ من الصحفيين والصحفيات الذين أجابوا على استمارة المؤشر أنهم لم يتعرضوا لأي انتهاكات، أو مضايقات خلال عام ٢٠٢٣.

أنتهي